



HP DesignJet T730 印表機

HP DesignJet T830 多功能印表機

法律資訊

© 2017 Copyright HP Development  
Company, L.P.

第 2 版

#### **法律聲明**

此文件所包含資訊如有更改，恕不另行通知。

HP 不負責本文件在技術上或編輯上的  
錯誤或疏失。

---

# 目錄

<b>1 安全預防措施</b> .....	<b>1</b>
電源連線 .....	1
設備操作 .....	1
設備維修 .....	1
注意 .....	2
<b>2 關於墨水匣</b> .....	<b>3</b>
<b>3 HP 軟體授權合約</b> .....	<b>4</b>
<b>4 開放原始碼軟體</b> .....	<b>6</b>
開放原始碼軟體認可證明 .....	6
開放原始碼軟體書面提供 .....	6
<b>5 環保聲明</b> .....	<b>7</b>
環保產品管理計劃 .....	7
生態消息 .....	7
材料安全資料表 .....	7
化學物質 .....	7
塑膠 .....	7
回收計劃 .....	7
HP 墨水耗材回收計劃 .....	7
電子硬體回收 .....	8
鋰電池 .....	8
乙醇酒精 .....	8
異丙醇 .....	8
Energy Star (能源之星) 相關資訊 .....	8
電池棄置 (加州) .....	8
電池棄置 (台灣) .....	8
電池指示 (歐盟) .....	9
使用者廢棄設備處理 (歐盟、印度) .....	9
丹麥 .....	9
土耳其危害物質限用指令 .....	9

烏克蘭危害物質限用指令 .....	9
印度危害物質限用指令 .....	9
中國危害物質限用指令 .....	9

## 6 法規注意事項 ..... 11

法規型號 .....	11
產品噪音排放 .....	11
美國：電磁相容性 .....	11
無線電頻輻射暴露 .....	12
加拿大：電磁相容性 .....	12
加拿大：無線 .....	12
歐盟法規注意事項 .....	13
阿根廷 .....	13
中國：海拔高度 .....	14
中國：熱帶地區 .....	14
中國：EMI B 級聲明 .....	14
韓國：EMI 聲明—使用者注意事項 .....	14
韓國：無線—使用者注意事項 .....	14
日本：VCCI B 級聲明 .....	14
日本：安全和電源線警告 .....	14
日本：使用者注意事項 .....	14
台灣：使用者注意事項 .....	14
俄羅斯聯邦：使用者注意事項 .....	15
巴西 .....	15
墨西哥 .....	15
符合標準聲明 .....	16

# 1 安全預防措施

請在使用設備之前詳細閱讀下列安全注意事項，確保您安全使用設備。

請勿進行非本文所述的作業或程序，否則可能危及生命、造成重傷或引發火災。

**⚠ 注意：**搬運設備永遠需要兩人。處理時務必謹慎，避免背部拉傷和/或受傷。建議使用個人保護裝備。

## 電源連線

- 使用標籤上指定的電源供應電壓。不要在設備的電源插座上插接多個裝置以免超載。否則可能造成火災或電擊。
- 僅以 HP 提供的電源線搭配設備使用。切勿破壞、裁剪或修理電源線。損壞的電源線可能會造成火災和電擊。請使用 HP 認可的電源線來更換受損的電源線。
- 請勿讓重物壓在電源線上；請勿彎折纜線，或將其強行塞入扭曲位置。
- 將電源線穩固地完全插入牆上插座和設備插座。連線狀況不佳可能會造成火災或電擊。
- 手未乾時，請勿觸碰電源線。否則可能會造成電擊。
- 遵守標誌在設備上的所有警告與說明。

## 設備操作

- 切勿讓金屬或液體（HP 清潔套件所附的物品除外）碰觸到設備的內部零件。否則可能造成火災、電擊或其他嚴重危害。
- 請勿在設備列印時，將手插入其中。設備內部的活動零件可能會造成傷害。
- 衣服及身體各部位均應與設備的移動零件保持距離。
- 避免配戴項鍊、手環和其他懸吊物品。
- 如果您留長髮，請將頭髮綁起，避免掉落到設備內。
- 您「辦公室」或「影印、印表機室」位置的通風措施應該符合當地環境健康及安全 (EHS) 指導方針與法規。
- 清潔之前，請從牆上拔掉設備的插頭。

## 設備維修

- 除了 HP 「客戶自行維修計畫」涵蓋的零件之外，印表機內不含可由操作員維修的零件：請參閱 <http://www.hp.com/go/selfrepair/>。請洽合格的維修人員進行其他零件的維修。
- 切勿自行拆解或修理設備。設備內部的危險電壓，可能會造成火災或電擊。

## 注意

若遇到以下任何情況，請關閉設備並從插座拔除電源線：

- 設備冒煙或散發異常氣味
- 設備發出正常運作期間所沒有的奇怪雜音
- 任何金屬或液體（日常清潔和維護所使用的物品除外）碰觸到設備的內部零件
- 任何機械或機殼的損壞。
- 大雷雨期間。
- 電力中斷期間。
- 電源線或其插孔損壞。
- 設備掉落。
- 設備運作不正常。

---

## 2 關於墨水匣

- 擁有動態安全功能的印表機。使用非惠普晶片的墨水匣可能會導致打印機無法正常操作,即便當天可以正常運作,也無法保證未來仍可正常操作. 更多資訊：<http://www.hp.com/go/learnaboutsupplies>。
- 本印表機的設計並非使用連續供墨系統。如要繼續列印，請移除所有連續供墨系統，然後安裝原廠的 HP（或相容型）墨水匣。
- 本印表機的設計可將墨水匣用到空了為止。在墨水匣的墨水用盡之前重新填充可能會造成印表機故障。如果發生此類問題，請插入新墨水匣（原廠 HP 或相容型）以繼續列印。

## 3 HP 軟體授權合約

使用本軟體產品前，請務必仔細閱讀下列條款：本「最終使用者授權協議書」（「EULA」）是 (a) 貴用戶（您所代表的個人或團體）與 (b) 控制軟體產品（「軟體」）使用之 HP 的合約。如果貴用戶與 HP 或其供應商之間對於「產品」訂有另一份授權協議書，其中包括線上說明文件的授權協議書，本「授權合約」便不適用。「軟體」一詞可能包含 (i) 相關媒體，(ii) 使用者指南和其他書面資料，以及「線上」或電子文件（統稱「使用者說明文件」）。

軟體中的權利僅於貴用戶同意本「授權合約」的所有條款和條件的情況下提供。安裝、複製、下載或使用本軟體表示貴用戶已同意接受本「授權合約」的限制。如果貴用戶不接受本「授權合約」，請勿安裝、下載或使用本軟體。若貴用戶已購買本軟體但不同意接受本「授權合約」的限制，請於十四天 (14) 天內將產品退還至購買處，以獲取當初購買價格退款。若軟體係隨其他 HP 軟體所安裝或提供使用，則貴用戶得退還整份尚未使用之產品。

1. 協力廠商軟體。除了 HP 專屬軟體（「HP 軟體」）以外，此軟體還包含接受協力廠商（「協力廠商軟體」和「協力廠商授權」）管轄之軟體。任何「協力廠商軟體」授權予貴用戶使用時，貴用戶會受對應「協力廠商授權」之條款和條件所約束。一般而言，「協力廠商授權」會存放在像 license.txt 的檔案；貴用戶應該在找不到任何「協力廠商授權」情況下聯絡 HP 支援部門。如果「協力廠商授權」包含提供用於原始程式碼可用性之授權（例如 GNU 通用公共授權），並且對應的原始程式碼未隨附於軟體，請查閱 HP 網站 (hp.com) 的產品支援頁面，了解如何取得這類原始程式碼。
2. 使用權利。若貴用戶遵守本「授權合約」的所有條款和條件，貴用戶將具有下列權利：
  - a. 使用。HP 茲授予貴用戶得以「使用」 「HP 軟體」之拷貝乙份。「使用」係指安裝、複製、保存、載入、執行、顯示或使用「HP 軟體」。貴用戶不得擅自修改「HP 軟體」，亦不得片面放棄「HP 軟體」使用授權或令其控制功能失效。如果本「軟體」係由 HP 提供用以搭配影像或列印產品（例如，若「軟體」為印表機驅動程式、韌體或附加元件）使用，則「HP 軟體」只能與這類產品（「HP 產品」）搭配使用。「使用者說明文件」中可能有「使用」的其他限制。貴用戶不得基於「使用」理由，分割「HP 軟體」的元件零件。貴用戶並無散發「HP 軟體」之權利。
  - b. 複製。貴用戶複製的權利係指，貴用戶得以建立「HP 軟體」之存檔或備份拷貝，所提供之每份拷貝都包含所有原始「HP 軟體」之專屬聲明，並且僅做為備份之用。
3. 升級。為使用 HP 所提供之「HP 軟體」做為升級、更新或補充（統稱「升級」），貴用戶必須先取得 HP 註明為可合法升級之軟體的原始「HP 軟體」授權。在「升級」的範圍內，會取代原始「HP 軟體」，貴用戶將不再使用這類「HP 軟體」。除非 HP 隨「升級」一起提供其他條款，否則本「授權合約」適用於每個「升級」。若本「授權合約」與這類其他條款相抵觸，則其他條款將優先於本授權合約。
4. 移轉。
  - a. 協力廠商移轉。「HP 軟體」之原始使用者擁有一次機會，得將「HP 軟體」移轉予另一位使用者。任何移轉將包含所有元件部分、媒體及使用者說明文件、本「授權合約」，以及原產品提供之「真品證明書」。此轉讓行為不得為間接轉讓，如寄售等。接受移轉「軟體」之使

用者，必須事先同意本「授權合約」，始得進行移轉。移轉「HP 軟體」後，貴用戶所享有之授權即自動終止。

- b. 限制。貴用戶不得租借、長期租賃或出借「HP 軟體」，亦不得將「HP 軟體」用於商業分時系統或機構之用。除非本「授權合約」中另有明文規定，否則貴用戶不得轉租、轉讓或移轉「HP 軟體」。
5. 所有權。「軟體」和「使用者說明文件」中的所有智慧財產權係屬 HP 或其供應商所有，並且受適用的著作權、商業機密、專利和商標法所保護。貴用戶將不得移除「軟體」中的任何產品識別、著作權聲明或專利限制。
6. 反向工程之限制。貴用戶不得將「HP 軟體」進行反向工程、解編或反向組譯，除非且僅限於經相關適用法律所明示許可之範圍內，方不在此限。
7. 資料使用之同意。HP 及其子公司得收集並使用貴用戶所提供之有關 (i) 使用「軟體」或「HP 產品」，或者 (ii) 與「軟體」或「HP 產品」相關之支援服務提供的技術資訊。所有這類資訊將受 HP 隱私政策所拘束。HP 不會將表格中的這類資訊用於識別貴用戶本人，除非為增強貴用戶的「使用」或提供支援服務才得以行使。
8. 責任限制：無論 貴用戶可能發生的任何損害，HP 及其供應商依據本「授權合約」所應負之賠償總額之規定，以及 貴用戶依本「授權合約」所擁有之唯一救濟，應以 貴用戶就產品實際支付之金額或美金 \$5.00 兩者中較高之金額為限。在相關法律許可之最大範圍內，HP 或其供應商對於因使用或無法使用軟體所引起之任何特殊性、隨附性、間接性或衍生性損害（包括營業利潤損失、資料損失、營業中斷、個人體傷、隱私權損害）均無須負任何責任，即使 HP 或任何供應商已獲知該等損害之可能性，且上述救濟無法達成其目的，亦同。一些州或管轄區不允許排除或限制偶發或引發的損害，因此上述限制或排除情況可能不適用於您。
9. 美國政府客戶。如果您是美國政府團體，則依據 FAR 12.211 和 FAR 12.212 規定，「商用電腦軟體」(Commercial Computer Software)、「電腦軟體說明文件」(Computer Software Documentation) 和「商用物品之技術資料」(Technical Data for Commercial Items) 乃根據適用之 HP 商業授權合約授權。
10. 遵守出口法律。貴用戶將遵守 (i) 出口或進口「軟體」適用的所有法律、規定和法規，或 (ii) 限制「軟體」的使用，包括任何對核武、化武或生物武器激增的限制。
11. 權利之保留。HP 及其供應商保留本「授權合約」中未以明文授予貴用戶的所有權利。

---

## 4 開放原始碼軟體

### 開放原始碼軟體認可證明

- 本產品包含由 Apache Software Foundation (<http://www.apache.org/>) 所開發的軟體。
- com.oreilly.servlet 套件中的原始程式碼、目的程式碼及說明文件均已取得 Hunter Digital Ventures, LLC. 之授權。
- 本軟體係根據獨立 JPEG 小組 (Independent JPEG Group) 所建立的標準而研發。
- 正規表達式支援係由 PCRE 程式庫套件 (Philip Hazel 所撰寫之開放原始碼軟體，其著作權屬於 University of Cambridge, England) 所提供。來源：<ftp://ftp.csx.cam.ac.uk/pub/software/programming/pcre>。
- 本軟體包含 Eric Young (eay@cryptsoft.com) 所撰寫之密碼軟體。

### 開放原始碼軟體書面提供

為遵守 GNU 通用公共授權 (GNU General Public license)、SMAIL 通用公共授權 (SMAIL General Public License) 及 Sleepy Cat 軟體授權 (Sleepy Cat Software License)，HP 提出此書面提供，您得以 \$30 的價格、CD-R 型式取得依 GNU 通用公共授權、SMAIL 通用公共授權及/或 Sleepy Cat 軟體授權所授予您的原始碼完整機讀副本。您可以向自己所在地區的 HP 支援代表索取這份 CD-R；詳細電話號碼和電子郵件地址資訊，請參閱 [http://welcome.hp.com/country/us/en/wwcontact\\_us.html](http://welcome.hp.com/country/us/en/wwcontact_us.html)。

## 5 環保聲明

### 環保產品管理計劃

HP 致力於提供符合環保要求的優質產品。回收的設計已經結合至本產品中。一方面可將使用的材料數量降到最低，一方面又能確保提供適當的功能和可靠性。特別針對不同的材質設計，可以輕鬆地加以拆解。使用一般工具就能輕易地找到、處理並移除扣件和其他連接零件。高優先順序的零件經過設計，可以很快地找到，以便有效率地進行拆卸和修復作業。如需詳細資訊，請造訪 HP 的環保承諾網站：<http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/>

### 生態消息

HP 致力於協助客戶減少他們的環境足跡。HP 提供下列環保技巧，以協助您評估並降低不同的列印選取對環境的影響。除了本產品中的特定功能之外，請造訪 HP Eco Solutions 網站，以取得 HP 環境解決方案的詳細資訊。<http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/>

### 材料安全資料表

如需取得印表機所使用供墨系統最新的「材料安全資料表」(Material Safety Data Sheets)，請造訪 HP 網站，網址為 <http://www.hp.com/go/msds>

### 化學物質

HP 致力於為客戶提供有關我們產品中化學物質符合法律要求所需的資訊，如 REACH (Regulation EC No 1907/2006 of the European Parliament and the Council)。您可以在下列網址找到有關本產品的化學物質資訊報告：<http://www.hp.com/go/reach/>。

### 塑膠

超過 25 克的塑膠零件均標有符合國際標準的標記，便於在產品使用壽命結束時識別可回收再用的塑膠零件。

### 回收計劃

HP 在許多國家/地區提供愈來愈多產品退回和回收計劃，並為合作夥伴提供全世界數一數二的大型電子回收中心。HP 會將一些本身最熱門的產品重新販售，藉此節約資源。如需 HP 產品回收的詳細資訊，請造訪 <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/>。

### HP 墨水耗材回收計劃

HP 致力於保護環境。HP 墨水耗材回收計劃已在許多國家/地區推出，專供您免費回收用過的碳粉匣和墨水匣。請參閱 <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/> 以取得詳細資訊。

## 電子硬體回收

HP 鼓勵客戶回收用過的電子硬體。如需回收計劃的詳細資訊，請造訪 <http://www.hp.com/recycle/>。

## 鋰電池

本 HP 產品的主機板上有一顆鋰電池，在使用年限期滿後需經過特殊處理。

## 乙醇酒精

如果您發現乾掉的墨水而無法以乾布拭去，請嘗試將布料沾取 95° 的乙醇。清潔後，等待護蓋乾燥。

 **附註：**請不要在加州或其他地區使用 95° 的乙醇，這些地區對於清潔劑的揮發性有機物質 (Volatile Organic Compound, VOC) 內容有所限制。應使用符合法規的替代物。

## 異丙醇

請不要在加州或其他地區使用異丙醇，這些地區對於清潔劑的揮發性有機物質 (Volatile Organic Compound, VOC) 內容有所限制。應使用符合法規的替代物代替異丙醇。

## Energy Star (能源之星) 相關資訊

如欲瞭解本產品的 ENERGY STAR® 的認證資格，請參閱 <http://www.hp.com/go/energystar/>。ENERGY STAR 和 ENERGY STAR 註冊商標為在美國的註冊商標。

## 耗電量

具有 ENERGY STAR 標誌的 HP 列印和影像設備，是符合美國國家環境保護局之 ENERGY STAR 規格的影像設備。下列標記將出現在符合 ENERGY STAR 的影像產品：



其他符合 ENERGY STAR 的影像產品機型資訊列於：<http://www.hp.com/go/energystar/>。

## 電池棄置 (加州)

**Attention California users:** The battery supplied with this product may contain perchlorate material. Special handling may apply. See <http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate/> for information.

**Atención a los usuarios de California:** La pila proporcionada con este producto puede contener perclorato. Podría requerir manipulación especial. Consulte <http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate/> para obtener más información.

## 電池棄置 (台灣)

 廢電池請回收

## 電池指示 (歐盟)



本產品包含可用來維持即時時鐘或產品設定之資料完整性的電池，其設計能延續產品的壽命。任何嘗試維修或更換本電池的動作，都應由合格的技術服務人員執行。

## 使用者廢棄設備處理 (歐盟、印度)



此符號表示請勿將產品隨其他居家廢棄物一同丟棄。您應該將廢棄設備送交廢棄電器或電子設備的指定回收地點處理，以維護人體健康及自然環境。詳細資訊請連絡您的家用廢棄物處理服務，或參見 <http://www.hp.com/recycle>。

## 丹麥

For tilslutning af de øvrige ledere, se medfølgende installationsvejledning.

## 土耳其危害物質限用指令

Türkiye Cumhuriyeti: EEE Yönetmeliğine Uygundur” (Republic of Turkey: In conformity with the EEE Regulation)

## 烏克蘭危害物質限用指令

Обладнання відповідає вимогам Технічного регламенту щодо обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні, затвердженого постановою Кабінету Міністрів України від 3 грудня 2008 № 1057

本設備符合 2008 年 12 月 3 日烏克蘭內閣決議第 1057 號所核准的科技規定條件中，就電器和電子設備中所使用特定危險物質的限制條款規定。

## 印度危害物質限用指令

This product complies with the “India E-waste Rule 2011” and prohibits use of lead, mercury, hexavalent chromium, polybrominated biphenyls or polybrominated diphenyl ethers in concentrations exceeding 0.1 weight % and 0.01 weight % for cadmium, except for the exemptions set in Schedule 2 of the Rule.

## 中國危害物質限用指令

产品中有毒有害物质或元素的名称及含量

根据中国《电子信息产品污染控制管理办法》

零件描述	有毒有害物质和元素					
	铅	汞	镉	六价铬	多溴联苯	多溴联苯醚
外盖和机壳	0	0	0	0	0	0
结构**	0	0	0	0	0	0
电缆	0	0	0	0	0	0
电子组件	X	0	0	0	0	0
显示屏	0	0	0	0	0	0
打印耗材 - 墨水**	0	0	0	0	0	0

打印耗材 - 激光**	0	0	0	0	0	0
介质传动系统	0	0	0	0	0	0
扫描仪**	X	0	0	0	0	0
真空清除系统	0	0	0	0	0	0
废物管理系统	0	0	0	0	0	0
烘干系统	0	0	0	0	0	0
灯**	0	0	0	0	0	0

0：指此部件的所有均一材质中包含的这种有毒有害物质，含量低于 SJ/T11363-2006 的限制

X：指此部件使用的均一材质中至少有一种包含的这种有毒有害物质，含量高于 SJ/T11363-2006 的限制

注：环保使用期限的参考标识取决于产品正常工作的温度和湿度等条件

\*\*以上只适用于使用这些部件的产品

---

## 6 法規注意事項

### 法規型號

為便於法規上進行識別，貴用戶的產品具有指定的法規型號。本產品的法定型號為 **BCLAA-1101**。請勿將此法定編號與產品品名（如 HP DesignJet 印表機）或產品編號（如 Z####X，Z 和 X 可能是任何字母，# 可能是任何數字）互相混淆。

### 產品噪音排放

旁觀者位置的聲壓等級（根據 ISO 7779 的 LpA）為 < 70 dB(A)。

### 美國：電磁相容性

#### FCC statements

The U.S. Federal Communications Commission (in 47 cfr 15.105) has specified that the following notices be brought to the attention of users of this product.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

**Shielded cables:** Use of shielded data cables is required to comply with the Class B limits of Part 15 of the FCC Rules.

---

 **注意：** Pursuant to Part 15.21 of the FCC Rules, any changes or modifications to this equipment not expressly approved by the HP Company may cause harmful interference and void the FCC authorization to operate this equipment.

 **附註：** This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult your dealer or an experienced radio/TV technician.

---

For further information, contact:

Manager of Corporate Product Regulations

HP

3000 Hanover Street

Palo Alto, Ca 94304

(650) 857-1501

## 無線電頻輻射暴露

**⚠ 注意：**本裝置的輻射輸出電力遠低於 FCC 無線電頻暴露限制。然而，使用本裝置時，應在正常操作下盡量減少人類接觸的可能性。本產品與任何可能附加之外部天線的安置方式，應在正常操作下盡量減少人類接觸的可能性。為了避免可能會超出 FCC 無線電頻暴露限制，在正常操作下人類對於天線的接觸距離不得小於 20 公分 (8 英吋)。

## 加拿大：電磁相容性

### Normes de sécurité

Le présent appareil numérique n' émet pas de bruits radioélectriques dépassant les limites applicables aux appareils numériques de Classe B prescrites dans le règlement sur le brouillage radioélectrique édicté par le Ministère des Communications du Canada.

### DOC statement

This digital apparatus does not exceed the Class B limits for radio noise emissions from digital apparatus set out in the Radio Interference Regulations of the Canadian Department of Communications.

## 加拿大：無線

### 使用者注意事項

Under Industry Canada regulations, this radio transmitter may only operate using an antenna of a type and maximum (or lesser) gain approved for the transmitter by Industry Canada. To reduce potential radio interference to other users, the antenna type and its gain should be so chosen that the equivalent isotropically radiated power (e.i.r.p.) is not more than that necessary for successful communication.

This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

**⚠ 警告！** Exposure to Radio Frequency Radiation. The radiated output power of this device is below the Industry Canada radio frequency exposure limits. Nevertheless, the device should be used in such a manner that the potential for human contact is minimized during normal operation.

To avoid the possibility of exceeding the Industry Canada radio frequency exposure limits, human proximity to the antennas should not be less than 20 cm (8 inches).

### Note à l' attention des utilisateurs

Conformément au Règlement d' Industrie Canada, cet émetteur radioélectrique ne peut fonctionner qu' avec une antenne d' un type et d' un gain maximum (ou moindre) approuvé par Industrie Canada. Afin de réduire le brouillage radioélectrique potentiel pour d' autres utilisateurs, le type d' antenne et son gain doivent être

choisis de manière à ce que la puissance isotrope rayonnée équivalente (p.i.r.e.) ne dépasse pas celle nécessaire à une communication réussie.

Cet appareil est conforme aux normes RSS exemptes de licence d' Industrie Canada. Son fonctionnement dépend des deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas provoquer d' interférences nuisibles et (2) doit accepter toutes interférences reçues, y compris des interférences pouvant provoquer un fonctionnement non souhaité de l' appareil.

**AVERTISSEMENT** relatif à l' exposition aux radiofréquences. La puissance de rayonnement de cet appareil se trouve sous les limites d' exposition de radiofréquences d' Industrie Canada. Néanmoins, cet appareil doit être utilisé de telle sorte qu' il soit mis en contact le moins possible avec le corps humain.

Afin d' éviter le dépassement éventuel des limites d' exposition aux radiofréquences d' Industrie Canada, il est recommandé de maintenir une distance de plus de 20 cm entre les antennes et l' utilisateur.

## 歐盟法規注意事項

帶有 CE 標章的產品符合下列 EU 規章。

- 低電壓指令 2006/95/EC
- EMC 指令 2004/108/EC
- RoHs 指令 2011/65/EU
- Ecodesign Directive 1999/5/EC

本產品僅在使用由 HP 所提供且有 CE 標示的 AC 變壓器時才符合 CE 規範。

如果本產品具有電信功能，則也符合下列 EU 規章的基本規定。

- R&TTE 指令 1999/5/EC

符合這些規章，意即符合適用的歐洲標準（歐洲規範），這些標準列在由 HP 針對此產品或產品系列所發佈的 EU 符合聲明中，並於產品說明文件或下列網站提供（僅有英文版）：[www.hp.com/go/certificates](http://www.hp.com/go/certificates)（以產品機型名稱或其法規型號 (RMN)（可以在法規標籤上找到）來搜尋）。產品若標示下列其中一項符合標記，表示其符合規定：



適用於非電信產品和符合 EU 規範的電信產品，例如功率等級低於 10 mW 的 Bluetooth 產品。

此產品的無線功能可在下列 EU 及 EFTA 國家/地區使用：奧地利、比利時、保加利亞、賽普勒斯、捷克共和國、丹麥、愛沙尼亞、芬蘭、法國、德國、希臘、匈牙利、冰島、愛爾蘭、義大利、拉脫維亞、列支敦斯登、立陶宛、盧森堡、馬爾他、荷蘭、挪威、波蘭、葡萄牙、羅馬尼亞、斯洛伐克共和國、斯洛維尼亞、西班牙、瑞典、瑞士，以及英國。

法規事項的連絡窗口為：

HP Deutschland GmbH, HQ-TRE, Schickardstrasse 32, 71034 Boeblingen, Germany

## 阿根廷

La ficha de alimentación funciona como dispositivo de desconexión, la misma debe ser conectada a un tomacorriente fácilmente accesible luego de la instalación del aparato.

## 中國：海拔高度

仅适用于海拔 2000 米以下地区安全使用

## 中國：熱帶地區

仅适用于非热带气候条件下安全使用

## 中國：EMI B 級聲明

本设备符合中国无线电干扰技术标准信息  
技术设备B级发射限值要求。

## 韓國：EMI 聲明—使用者注意事項

A급 기기(업무용 방송통신기자재): RRA statement for Class A 이 기기는 업무용(A급) 전자파적합기기로서  
판매자 또는 사용자는 이 점을 주의하시기 바라며, 가정외의 지역에서 사용하는 것을 목적으로 합니다.

## 韓國：無線—使用者注意事項

해당 무선설비는 운용 중 전파혼신 가능성이 있음

## 日本：VCCI B 級聲明

この装置は、クラス B 情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

VCCI-B

## 日本：安全和電源線警告

製品には、同梱された電源コードをお使い下さい。  
同梱された電源コードは、他の製品では使用出来ません。

## 日本：使用者注意事項

この機器は技術基準適合証明又は工事設計認証を受けた無線設備を搭載しています。

## 台灣：使用者注意事項

低功率電波輻射性電機管理辦法：

- 第十二條 經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。
- 第十四條 低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前項合法通信，指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

## 俄羅斯聯邦：使用者注意事項

Существуют определенные ограничения по использованию беспроводных сетей (стандарта 802.11 b/g) с рабочей частотой 2,4 ГГц: Данное оборудование может использоваться внутри помещений с использованием диапазона частот 2400-2483,5 МГц (каналы 1-13). При использовании внутри помещений максимальная эффективная изотропно – излучаемая мощность (ЭИИМ) должна составлять не более 100мВт.

## 巴西

### Aviso aos usuários

Este equipamento opera em caráter secundário, isto é, não tem direito à proteção contra interferência prejudicial, mesmo de estações do mesmo tipo, e não pode causar interferência a sistemas operando em caráter primário (Res.ANATEL 282/2001).

## 墨西哥

### Aviso para los usuarios

La operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y (2) este equipo o dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar su operación no deseada.

Para saber el modelo de la tarjeta inalámbrica utilizada, revise la etiqueta regulatoria de la impresora.

## 符合標準聲明

根據 ISO/IEC 17050-1 和 EN 17050-1

符合標準聲明編號：	BCLAA-1101-R15
供應商名稱：	Hewlett-Packard Company
供應商地址：	Camí de Can Graells, 1-21 08174 Sant Cugat del Vallès Barcelona, Spain

## 聲明本產品

產品名稱和型號：	HP DesignJet T830 多功能印表機系列 HP DesignJet T730 印表機系列 HP DesignJet T520 / T120 ePrinter 系列
法規型號 <sup>(1)</sup> ：	BCLAA-1101
產品選購配件：	所有
無線電模組編號	SDGOB-1392 / SDGOB-1191

## 符合下列產品規格與法令

EMC：	EN 55022:2010 / CISPR 22:2008 B 級 EN 55024:2010 / CISPR 24:2010 EN 301 489-1 V1.9.2 EN 301 489-17 V2.2.1 EN 61000-3-2:2014/ IEC 61000-3-2:2014 EN 61000-3-3:2013/ IEC 61000-3-3:2013 FCC CFR 47 第 15 部分 B 級 / ICES-003 第 5 期 B 級
安全性：	IEC 60950-1:2005 (第 2 版) +A1:2009 + A2:2013 / EN60950-1:2006 +A1:2010 +A2:2013 +A11:2009 +A12:2011 CAN/CSA-C22.2 No. 60950-1-07 +A2:2014 +A2:2013 / UL 60950 (第 2 版) +A1:2011 +A2:2014 EN 62479:2010
電信：	EN 62311:2008 EN 300 328 V1.8.1
能源使用：	法規 (EC) 編號 1275/2008 ENERGY STAR® 合格影像設備操作模式 (OM) 測試程序
RoHS：	EN 50581:2012

本產品符合低電壓指令 2006/95/EC、Ecodesign 指令 2009/125/EC、EMC 指令 2004/108/EC、R&TTE 指令 1999/5/EC、RoHS 指令 2011/65/EU 的要求，並依規定具備 **CE** 標誌。此外，本產品亦符合 WEEE Directive 2012/19/EU。

本項裝置符合 FCC 法規第 15 部分的規範。操作必須符合下列兩項條件：

(1) 此裝置不可引起有害的干擾，以及 (2) 此裝置必須能接收任何干擾，包含可能造成操作不正常的干擾。

## 其他資訊

1) 本產品指定有法規型號，是為法規之需要所設計。法定型號主要供法規條文和測試報告識別產品；此編號不應與產品行銷名稱或產品編號互相混淆。



Carlos Lahoz-Buch, Manager

InkJet Commercial Division

Sant Cugat del Vallès (Barcelona)

2015 年 6 月 26 日

## 法規事項專屬之當地連絡處

**歐盟**：Hewlett-Packard GmbH, HQ-TRE, Herrenberger Strasse 140, 71034 Boeblingen, Germany

**美國**：Hewlett-Packard, 3000 Hanover St., Palo Alto, CA 94304, U.S.A.

<http://www.hp.eu/certificates/>